



# OLOA *News*

Our Lady of the Americas  
Catholic Church

1271 E 9th. St.  
Des Moines, Iowa



"You too go into my vineyard."



### Obispos de México piden rezar esta oración por víctimas de terremoto:

“Madre mía,, mira el dolor de tus hijos... guarda a los más pobres, quienes con fatiga intentan construirse un futuro y un hecho de como este les destruye la esperanza. Sostén a tu Iglesia, a nuestros pastores para que asuman el liderazgo espiritual y moral que les compete con palabras hondas y acciones fuertes que devuelvan a nuestro pueblo motivos para seguir esperando en Dios y confiando en sus mejores energías. Consuela las lágrimas de quienes lloramos por nuestros hermanos Muertos... por los niños...por los ancianos... que nadie se evada en su egoísmo en esta hora que exige generosidad y amor. Amén”.

## Our Lady of the Americas Church

PARISH OFFICE / OFICINA PARROQUIAL

1271 E 9th St.

Des Moines, Iowa 50316

Phone.....(515) 266-6695

Fax.....(515) 266-9803

### Pastor / Párroco:

Fr. Fabian Moncada B. ....ext: 201

frfabian2013@gmail.com

### Vicar / Vicario:

Fr. Carlos R. Garcia S.....ext: 205

### Deacon / Diácono,

Rev. Mr. Gene Jager ..... ext: 300

(515) 266-5308

Rev. Mr. Troy Thompson ..... ext: 301

(515) 447-5707

troythompsonsm@gmail.com

### Executive Secretary / Secretaria Ejecutiva

Victoria Calderon.....ext: 200

vcalderon@oloadsm.org

### Business & Communication Manager

Wilfrido Matamoros.....ext: 202

wmatamoros@oloadsm.com

### Religious Education Coordinator

Consuelo Salas ..... ext: 204

csalas@oloadsm.com

### Assistant

Lizeth Contreras.....ext: 206

lcontreras@oloadsm.com

### Accountant

David Ortega .....ext: 205

dortega@oloadsm.com

### Holy Family School Principal/Director

Martin Flaherty.....(515) 262-8025

### Bulletin Contact / Anuncios Boletin

Submission date are Monday by 1 pm.

bulletin@oloadsm.com

### MASS SCHEDULE / HORARIO DE MISAS

**Monday-Friday/ Lunes -Viernes** 5:30pm Español

**Saturday-Sábado** 4:00pm Eng / 6:30pm Español

**Sunday-Domingo** 8:00am Holy Hour/ Hora Santa

9:30am Bili / 12:30pm Español / 6:00pm Español

### Confessions / Confesiones

5:00pm week days / durante la semana

### Holy Hour / Hora Santa

Thursday-Jueves after Mass / después de misa

Sunday 8:00am / Domingo 8:00am

### Weekly Events/Eventos de la Semana

**Monday/Lunes** 7:00pm to 9:30pm

Enrichment for Prayer Group / Crecimiento

### Tuesday/Martes

RE Classes / Clases de Educacion Religiosa

Ministerio de Mujeres/Catholic Women Group

### Wednesday/Miércoles

RE Classes/ Clases de Educación Religiosa

**Friday/Viernes** 7:00pm to 9:00pm

Bible Study/ Estudio de Biblia

**Sábado/Saturdays** 8:00pm

Grupo de Oración

Revise nuestra pagina web o nuestro Facebook para los horarios de Misas especiales.



Tu Ofrenda, una Forma Dar Gracias

WEEKEND OF AUGUST 13

Offertory.....\$ 5,831

ADA.....\$ 866

### Mt 16, 21-27

When it was evening the owner of the vineyard said to his foreman, 'Summon the laborers and give them their pay, beginning with the last and ending with the first.' When those who had started about five o'clock came, each received the usual daily wage.

So when the first came, they thought that they would receive more, but each of them also got the usual wage. And on receiving it they grumbled against the landowner, saying, 'These last ones worked only one hour, and you have made them equal to us, who bore the day's burden and the heat.'

He said to one of them in reply, 'My friend, I am not cheating you. Did you not agree with me for the usual daily wage? Take what is yours and go. What if I wish to give this last one the same as you? Or am I not free to do as I wish with my own money? Are you envious because I am generous?' Thus, the last will be first, and the first will be last."

### Mt 20: 1-16

Por último, salió también al caer la tarde y encontró todavía a otros que estaban en la plaza y les dijo: '¿Por qué han estado aquí todo el día sin trabajar?' Ellos le respondieron: 'Porque nadie nos ha contratado'. Él les dijo: 'Vayan también ustedes a mi viña'. Al atardecer, el dueño de la viña dijo a su administrador: 'Llama a los trabajadores y págales su jornal, comenzando por los últimos hasta que llegues a los primeros'. Se acercaron, pues, los que habían llegado al caer la tarde y recibieron un denario cada uno.

Cuando les llegó su turno a los primeros, creyeron que recibirían más; pero también ellos recibieron un denario cada uno. Al recibirlo, comenzaron a reclamarle al propietario, diciéndole: 'Esos que llegaron al último sólo trabajaron una hora, y sin embargo, les pagas lo mismo que a nosotros, que soportamos el peso del día y del calor'. Pero él respondió a uno de ellos: 'Amigo, yo no te hago ninguna injusticia. ¿Acaso no quedamos en que te pagaría un denario? Toma, pues, lo tuyo y vete. Yo quiero darle al que llegó al último lo mismo que a ti. ¿Qué no puedo hacer con lo mío lo que yo quiero? ¿O vas a tenerme rencor porque yo soy bueno?'

De igual manera, los últimos serán los primeros, y los primeros, los últimos".

**A**preciados Feligreses en el Evangelio de éste Domingo Dios es amor. El amor no se opone a la justicia sino que va más allá. La parábola de los jornaleros hace una fotografía del corazón de Cristo que da la misma oportunidad a todos y que recompensa por encima de todas las expectativas. La misión del cristiano consiste en servir a los demás con una actitud de entrega sin condiciones, con libertad y con amor. ¡Qué lejos estamos de ese ideal de perfección! Sin embargo, ser llamados al servicio de Cristo es una gracia; pero cuando nuestro encuentro con Dios en la fe tiene lugar después de mucho tiempo de espera, podemos hablar de un don gratuito y generoso. Siempre debemos mirar arriba, abrir los corazones para acoger el don de Dios, y decirle: ¡Gracias, Señor! Eso es lo que Jesús nos invita a vivir a ser parte del Santo Sacrificio en la Santa Misa.



*Fr. Fabián Moncada*

**D**ear Parishioners in the Gospel of this Sunday, God is love. Love is not opposed to justice but goes beyond. The parable of the laborers makes a picture of the heart of Christ that gives the same opportunity to all and that rewards above all expectations. The mission of the Christian is to serve others with an attitude of unconditional surrender, with freedom and love. How far we are from that ideal of perfection! However, being called to the service of Christ is a grace; but when our encounter with God in the faith takes place after a long time of waiting, we can speak of a free and generous gift. We must always look up, open our hearts to receive the gift of God, and say: Thank you, Lord! That is what Jesus invites us to live to be part of the Holy Sacrifice in the Holy Mass.



### Why does God allow this to happen?

This is a really good and important question. You should not feel like a bad Christian if you ask this question. As I've dug deeper to get some clarity on this topic, I keep finding that my questions outnumber my answers. The world is a bit hectic right now, especially with immigrant ... I can't seem to wrap my head around all of the crazy stuff going on. But a lot of these things are caused by people, and people can be crazy. I get that. I've made peace with that.

The reason I struggle with it is that I've come to believe God is all-good and all-loving. He is always working for our good (Romans 8:28). I've come to believe that there's nothing going on in our lives that God isn't planning to work into a blessing or planning to bring good out of. I believe in a God who is all-powerful, who stretched out His hand and demanded that the wind around Him and the waves beneath Him cease, and they obeyed (Matthew 8:23-27).

Why, then, isn't He doing that same thing now? Doesn't He know how many people will be killed by natural disaster? Doesn't He see how many homes will be crushed? I know He can do something about it – doesn't He care? This leads to more questions.

“Why do natural disasters even exist?” Well, we need rain for crops to grow, we use wind for energy, and those things are part of nature. Nature is mostly good, but sometimes it escalates naturally and gets dangerous. I believe God can and does intervene, but for God to repeatedly stop that from ever happening would be to ignore or prevent natural law from taking place. So, as hard as it is to grasp, I have to believe that when he doesn't step in and stop a storm, He is still with us, and still planning to bring good things out of it. This is easier to say from a couch on a sunny day than on a mountainside in a hurricane. But there are times, brothers and sisters, where you and I have to trust that God is writing a much bigger story than you or I can see. The pages of this book stretch across the universe, and we only get to see bits and pieces.

Like in any story worth reading, there are moments of joy and moments of suffering. I don't know why bad things happen, but I believe that even though God doesn't cause evil, He permits it. And I know if God permits something, He plans to bring a greater good out of it. All that you and I can do is trust. The more people I talk to about this, the more I' .

*Dom Quaglia Life Teen lifeteen.org*

## Announcements / Anuncios

### HOLY FAMILY SCHOOL ANNOUNCEMENTS

School **picture retake** day is Tuesday, Sept. 26. This is for students who missed the original picture day or who want their original pictures retaken. Students who are having retakes done may wear dress clothes (not jeans) this day.

**Parent/student/teacher conferences** will be held this week on September 27 and 28. If you have not received notification of a conference time, please call Mrs. Lechuga at the school to make an appointment.

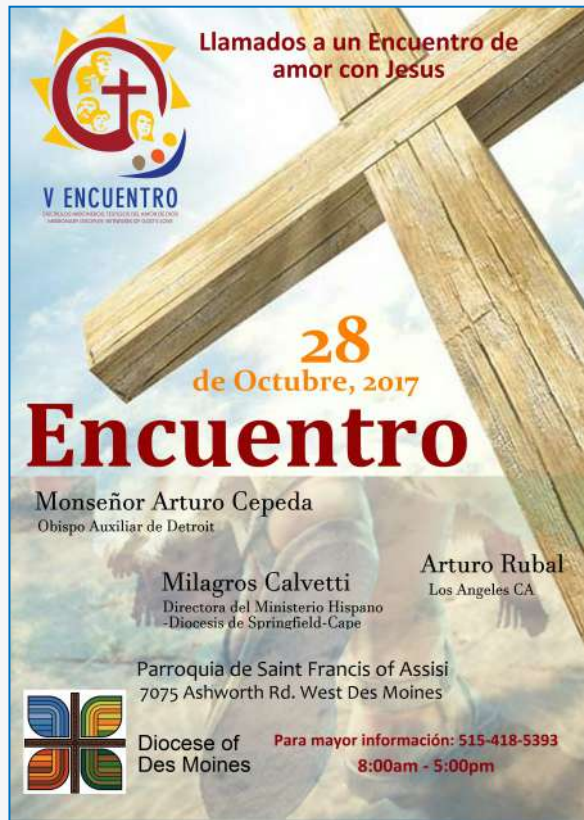
Classes will be **dismissed early @ 1:00** on Thursday, Sep. 28 for conferences. Please be at the school to pick up your child at that time. There will be no school on Friday, September 29.

There will be **no classes October 2 through October 9**. Students and staff are on Fall Break. If HFS families are in need of childcare anytime during this break, please contact the School to make arrangements for the A.C.E.S. program. Classes will resume Tuesday, Oct. 10, 8:15 a.m.

### INGLES CON CORAZON CLASES DE CIUDADANIA

Unete a las clases de preparación para el examen de ciudadanía cada Viernes de 4 a 6 pm en el basement de las oficinas. Hay otras horas y lugar. Enseñanza de igles básico y preparación para el GED.

Más información communicate con Jum Supina al 515-961-2026.



Llamados a un Encuentro de amor con Jesús

V ENCUENTRO

28 de Octubre, 2017

**Encuentro**

Monseñor Arturo Cepeda  
Obispo Auxiliar de Detroit

Milagros Calvetti  
Directora del Ministerio Hispano  
-Diocesis de Springfield-Cape

Arturo Rubal  
Los Angeles CA

Parroquia de Saint Francis of Assisi  
7075 Ashworth Rd. West Des Moines

Diocese of Des Moines

Para mayor información: 515-418-5393  
8:00am - 5:00pm

### Reserva en tu calendario el 28 de Octubre

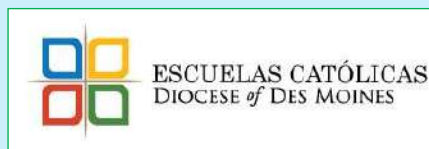
Como parte del proceso del V Encuentro tendremos el Encuentro Diocesano. Nuestra iglesia sigue reflexionando sobre como atender mejor a la presencia hispana/latina. Te esperamos en la parroquia de St. Francis of Assisi en West Des Moines.

Más información 515-418-5393



Ministerio de **Comunión para Enfermos** ofrece el amor, la alegría y la paz que da el Cuerpo de Cristo. Para la comunión para enfermos favor comunicárce con:

**Freddy 515-943-0198 o Luís 515-330-9472.**



Los invitamos a visitar la página en español de las Escuelas Católicas de Des Moines en Facebook y darle a me gusta.

 Escuelas-Catolicas-Diocese-of-Des-Moines



OurLadyOfTheAmericas

Hemos llegado a los 948 Likes, ahora nuestra meta es llegar a los 1000, ayúdanos compartiendo nuestra página.

# OLOA

.... Que está pasando

En Camino  
ENCUENTRO  
PARROQUIAL  
OLOA 2017

